

# 外国人児童用教科指導おすすめ教材一覧(小学校編)

\* 神奈川県在住・在勤・在学の方には貸し出し可能(一部閲覧のみ)です。入手先については、下の凡例をご覧ください。

○外国人サポートコーナー：  
外国人児童生徒・保護者向けの多言語資料、教材、指導書などを収集しています。  
あーすぶらざ(JR根岸線「本郷台」駅前)2階情報フォーラム内にあります。  
○資料の問い合わせ：情報フォーラム TEL:045-896-2977  
あーすぶらざ外国人教育相談 TEL:045-896-2970  
○この一覧表は以下のページからダウンロードできます。  
[http://www.earthplaza.jp/forum/kyoukashidou\\_kyouzai.html](http://www.earthplaza.jp/forum/kyoukashidou_kyouzai.html)

※略称対照：中(中国語)、ポ(ポルトガル語)、スペ(スペイン語)、英(英語)、韓朝(韓国・朝鮮語)、カンボ(クメール語)、ベト(ベトナム語)、タガ(タガログ語)、タイ(タイ語)、インドネシア(インドネシア語)、ロシア(ロシア語)、モ(モンゴル語)

科目	指導内容	1年生	2年生	3年生	4年生	5年生	6年生	
国語	各言語	いっしょに学ぼう！ 国語(スペ)光村、2単元 ◎英語で読む国語教科書 ◎スペイン語で読む国語教科書 ◎タガログ語で読む国語教科書 ◎中国語で読む国語教科書 ◎ポルトガル語で読む国語教科書	いっしょに学ぼう！ 国語(スペ)光村、3単元 ◎英語で読む国語教科書 ◎スペイン語で読む国語教科書 ◎タガログ語で読む国語教科書 ◎中国語で読む国語教科書 ◎ポルトガル語で読む国語教科書	いっしょに学ぼう！ 国語(スペ)光村、3単元 ◎英語で読む国語教科書 ◎スペイン語で読む国語教科書 ◎タガログ語で読む国語教科書 ◎中国語で読む国語教科書 ◎ポルトガル語で読む国語教科書	◎英語で読む国語教科書 ◎スペイン語で読む国語教科書 ◎タガログ語で読む国語教科書 ◎中国語で読む国語教科書 ◎ポルトガル語で読む国語教科書 ◎どっちから勉強する？日本語？母語？ (中・ポ・タガ・ロシア・タイ)	◎英語で読む国語教科書 ◎スペイン語で読む国語教科書 ◎タガログ語で読む国語教科書 ◎中国語で読む国語教科書 ◎ポルトガル語で読む国語教科書	◎英語で読む国語教科書 ◎スペイン語で読む国語教科書 ◎タガログ語で読む国語教科書 ◎中国語で読む国語教科書 ◎ポルトガル語で読む国語教科書	
	リライト	★外国人児童・生徒を教えるためのリライト教材(光村・一単元のみ)	★外国人児童・生徒を教えるためのリライト教材(光村・二単元のみ)	★外国人児童・生徒を教えるためのリライト教材(光村・二単元のみ)	★外国人児童・生徒を教えるためのリライト教材(光村・三単元のみ)	★外国人児童・生徒を教えるためのリライト教材(光村・三単元のみ)	★外国人児童・生徒を教えるためのリライト教材(光村・三単元のみ)	
	用語集	●楽しい学校 教科編 教科書に出てくる漢字や言葉(英・韓朝・カンボ・スペ・中・ベト・ポ、タガ)						
	漢字指導	★かんじだいすき(一)	★かんじだいすき(二)	★かんじだいすき(三)	★かんじだいすき(四)	★かんじだいすき(五)・カード	★かんじだいすき(六)・カード	
					★別冊英語訳かんじだいすき(四)(英)	★別冊英語訳かんじだいすき(五)(英)	★別冊英語訳かんじだいすき(六)(英)	
					★別冊ポルトガル語訳かんじだいすき(四)(ポ)	★別冊ポルトガル語訳かんじだいすき(五)(ポ)	★別冊ポルトガル語訳かんじだいすき(六)(ポ)	
		★絵でわかるかんたんかんじ80	★絵でわかるかんたんかんじ160	★絵でわかるかんたんかんじ200				
		●外国人小学生のための「漢字熟語集」(英・スペ・ポ・中・タガ・ベト・韓朝)						
	その他	●Meu Amigo Kanji 80 kanjis(ポ) ●Meu Amigo Kanji 160 kanjis(ポ) ●Meu Amigo Kanji 200 kanjis(ポ)						
		●自習用 Meu Amigo Kanji I (ポ) ●自習用 Meu Amigo Kanji II (ポ) ●自習用 Meu Amigo Kanji III (ポ)						
	●Mi amigo Kanji 80 kanjis(スペ) ●Mi amigo Kanji 160 kanjis(スペ) ●Mi amigo Kanji 200 kanjis(スペ)							
	●Ang kanji ay kaibigan 80 kanjis(タガ) ●Ang kanji ay kaibigan 160 kanjis(タガ) ●Ang kanji ay kaibigan 200 kanjis(タガ)							
	●Chữ hán là bạn 80 Kanjis(ベト) ●Chữ hán là bạn 160 Kanjis(ベト) ●Chữ hán là bạn 200 Kanjis(ベト)							
	●คำศัพท์เพื่อนรัก 80 Kanjis(タイ) ●คำศัพท์เพื่อนรัก 160 Kanjis(タイ) ●คำศัพท์เพื่อนรัก 200 Kanjis(タイ)							
小学校「JSL国語科」の授業作り / 国語リライト教材の開発								
リライト		らくらく算数2 上・下	らくらく算数3 上・下	らくらく算数4 上・下	らくらく算数5 上・下	らくらく算数6 上・下		
系統別	●小学校の算数(中・タガ・韓朝・スペ・ポ・英)							
	★日本語学級3							
	●足し算・引き算 日本語クリアー(ポ) ●足し算・引き算 日本語クリアー(タガ) ●足し算・引き算 日本語クリアー(スペ)							
	●外国人のためのさんすう教材(1～3年) 図形を学ぼう							
	●掛け算マスター 日本語クリアー(ポ) ●掛け算マスター 日本語クリアー(タガ) ●掛け算マスター 日本語クリアー(スペ)							
	●割り算マスター 日本語クリアー(ポ) ●割り算マスター 日本語クリアー(タガ) ●割り算マスター 日本語クリアー(スペ)							
	●分数マスター 日本語クリアー(ポ)		●分数マスター 日本語クリアー(タガ)		●分数マスター 日本語クリアー(スペ)			
文章題	あたらしい ぶんけい さんすう(キーワード対訳付き:中)							
	●外国人児童生徒のためのさんすう文章題(4～6年生)							
用語集	●楽しい学校 教科編 教科書に出てくる漢字や言葉(英・韓朝・カンボ・スペ・中・ベト・ポ、タガ)							
	Aritmetica 算数学習資料集(ポ・スペ)							
	●外国人小学生のための「算数用語カード」(英・スペ・ポ・中・タガ・ベト・韓朝)							
	●帰国・外国人児童生徒等ハンドブック(スペ・タイ・タガ・英・韓・ポ・中・インドネシア・ロシア)							
その他	★小学校「JSL算数科」の授業作り							
	初期指導から教科指導へ 算数文章題のキーワードを教える							
生活	用語集	◎いっしょに学ぼう！理科(ポ・スペ)					●外国人小学生のための「理科用語カード」(英、スペ、ポ、中、タガ、ベト、韓朝)	
	その他	●楽しい学校 教科編 教科書に出てくる漢字や言葉(英・韓朝・カンボ・スペ・中・ベト・ポ、タガ)					★小学校「JSL理科」の授業作り	
		★小学生の社会 ポルトガル語翻訳版(日本文教出版)						
社会	各言語	◎いっしょに学ぼう！社会1(ポ、スペ)			◎いっしょに学ぼう！社会2(スペ)			
	用語集	●外国人小学生のための「社会科用語カード」(英、スペ、ポ、中、タガ、ベト、韓朝)						
	その他	●楽しい学校 教科編 教科書に出てくる漢字や言葉(英・韓朝・カンボ・スペ・中・ベト・ポ、タガ)						
	★小学校「JSL社会科」の授業作り							
	外国人児童のための社会科教材ワークシート集							
実技教科	用語集	●帰国・外国人児童生徒等ハンドブック(スペ・タイ・タガ・英・韓・ポ・中・インドネシア・ロシア)						
複数教科共通	その他	●外国人小学生のための「生活科用語カード」(英、スペ、ポ、中、タガ、ベト、韓朝)						
	用語集	●【音楽・図工・家庭科・体育・保健】楽しい学校 教科編 教科書によく出ている漢字や言葉(英・韓朝・カンボ・スペ・中・ベト・ポ、タガ)						
	その他	★小学校JSLカリキュラム「解説」/算数理社すぐつかプリント						

- 各言語＝教科書や教科書に出てくるキーフレーズに近いもの
- リライト＝やさしい日本語への書き換えやルビうちがされているもの
- 補助教材＝教科の指導内容を補う教材
- 用語集＝教科に出てくるキーワードの対訳
- 系統別＝学年別ではなく、系統に沿って編集されているもの
- その他＝カリキュラムデザインに関するものなど

- <入手先についての凡例>
- ＝ホームページからダウンロード可能
- ★＝書店にて入手可能(市販本)
- ◎＝当館のみで閲覧可能(禁帯出)
- 印のないものは、各地のNPO、教育委員会、大学などが作成したものです。
- 入手先についてはあーすぶらざ情報フォーラム(045-896-2977)までお問い合わせください。

○この一覧表は以下のページからダウンロードできます。  
[http://www.earthplaza.jp/forum/kyoukashidou\\_kyouzai.html](http://www.earthplaza.jp/forum/kyoukashidou_kyouzai.html)